

# Moulinex®

ES

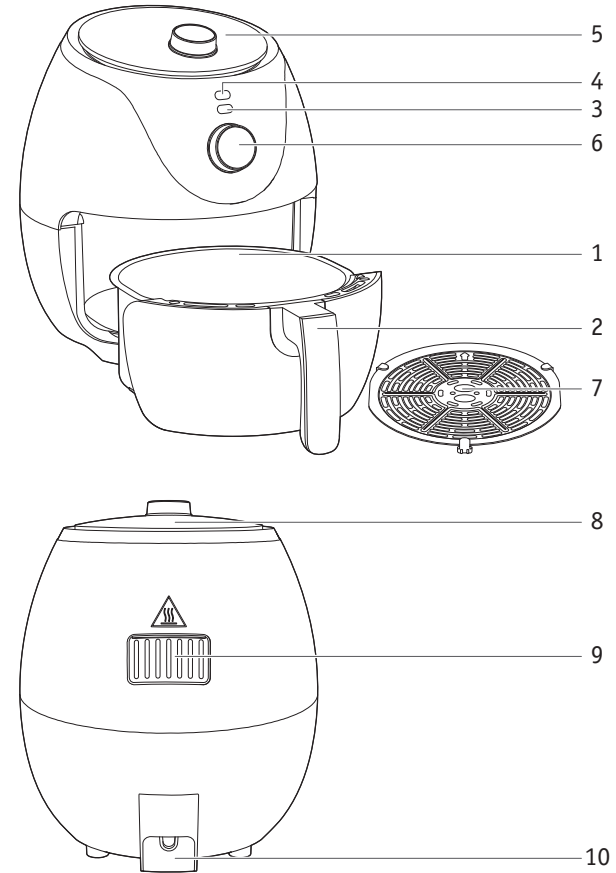
## FREIDORA EASY FRY



## Presentación del producto




1. Inserte el enchufe en la toma correspondiente a la tensión indicada en la placa de características. Tenga cuidado al utilizar el aparato.
2. Retire la canasta de la Freidora Easy Fry.
3. Añada el alimento a la canasta.
4. Reincorpore la canasta a la Freidora Easy Fry.
5. Gire la perilla de control de temperatura para ajustar a la temperatura requerida. Consulte la sección 'Configuración' para determinar la temperatura correcta.
6. Gire el temporizador al tiempo requerido. Consulte la sección Configuración para determinar el tiempo correcto.
7. Cuando escuche el silbido del temporizador, el tiempo de preparación definido se ha agotado. Retire la canasta del aparato y colóquela sobre una superficie plana y resistente al calor.
8. No gire la canasta para retirar el alimento, ya que cualquier exceso de aceite recogido en la parte inferior de la canasta puede vaciarse a la comida y la rejilla puede caerse.
9. Utilice un par de pinzas para retirar los alimentos de la canasta.



## INSTRUCCIÓN DE SEGURIDAD

- Este aparato solo está previsto para uso doméstico. No está diseñado para los siguientes usos y la garantía no se aplicará para:
  - áreas de cocina con personal en tiendas, oficinas u otros entornos de trabajo;
  - granjas;
  - por clientes en hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial;
  - entornos del tipo hospedería.
- Por tanto, no está hecho para usos comerciales y/o profesionales que conlleven una sobrecarga continua de trabajo y pueden causar daños y lesiones personales.
- Este artefacto no está diseñado para ser operado a través de un temporizador externo o un sistema independiente de control remoto.
- Si el cable de alimentación está dañado, su adquisición o sustitución deben efectuarse en el servicio de asistencia técnica autorizada. De lo contrario existe la posibilidad de pérdida de la.
- Es importante asegurarse de que tanto los niños como las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, no jueguen con el aparato, no realicen tareas de limpieza y mantenimiento, no tengan acceso al respectivo cable de energía, bajo el riesgo de causar accidentes graves que puedan comprometer la seguridad de quien está manejando el Airfryer y los otros que están cerca. Las personas con falta de experiencia y conocimiento sólo deben utilizar el producto si han recibido instrucciones sobre el uso del producto o están bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad.

Mantenga el dispositivo y el cable de alimentación fuera del alcance de los niños menores de 8 años y de personas con discapacidades físicas, sensoriales o mentales, o con falta de experiencia o conocimiento, que no estén bajo supervisión.
-  La temperatura de las superficies accesibles pueden elevarse cuando el artefacto se encuentra en funcionamiento. Puede causar quemaduras, nunca toque las superficies calientes del aparato y tenga cuidado, dejar enfriar antes de guardar.
- Limpie las partes desmontables con una esponja no abrasiva y líquido de lavavajillas.
- Limpie el interior y el exterior del aparato con una esponja o un paño húmedo. Consulte la sección «Limpieza» de las instrucciones de uso.
- El aparato se puede usar hasta una altitud máxima de 4000 m.

## Qué debe hacer

- Lea y siga las instrucciones de uso. Guárdelas en un lugar seguro.
- Retire todos los materiales de embalaje y las etiquetas o calcomanías promocionales de su aparato antes de usarlo. Asegúrese de retirar todos los materiales que estén debajo del tazón extraíble.

- Verifique que el voltaje de su red de corriente corresponde al voltaje indicado en la placa de características que está en el aparato (corriente alterna).
- Dados los diversos estándares en vigencia, si el aparato se usa en un país que no sea en el cual se compró, haga que un Centro de servicio aprobado lo verifique.
- Use el aparato sobre una superficie plana, estable y resistente al calor, lejos de lugares donde pueda recibir salpicaduras de agua.
- Coloque el aparato a un mínimo de 20 cm de una pared.
- Siempre desenchufe su aparato: después de usarlo, para moverlo o para limpiarlo.
- En caso de incendio, desenchufe el aparato y apague las llamas con un paño de cocina húmedo.
- Para evitar daños en su aparato, asegúrese de seguir las recetas en las instrucciones; asegúrese de usar las cantidades correctas de los alimentos.

## Qué no debe hacer

- No use el aparato si este o su cable de alimentación está dañado o si se ha caído y tiene daños visibles o parece estar funcionando de forma anormal. Si esto ocurre, se debe enviar el aparato a un Centro de servicio aprobado.
- No use con un cable de extensión. Si, no obstante lo anterior, decide hacerlo, bajo su propia responsabilidad, use un cable de extensión que esté en buenas condiciones y que sea acorde a la potencia de su aparato.
- No deje el cable de alimentación colgando.
- No desconecte el aparato tirando del cable de alimentación.
- Nunca mueva el aparato cuando todavía contiene comida caliente.
- Nunca utilice su aparato cuando esté vacío.
- No encienda el aparato si está cerca de materiales inflamables (persianas, cortinas...) o cerca de una fuente de calor externa (estufa de gas, hornillo, etc.).
- No guarde productos inflamables cerca o debajo del mueble en el cual se encuentra el aparato.
- Nunca desarme el aparato usted mismo.
- No sumerja el producto en agua.
- No use productos de limpieza (en particular, limpiador a base de bicarbonato), ni almohadillas de brillo ni estropajos.
- No guarde su aparato en el exterior. Guárdelo en un área bien ventilada y seca.
- No toque el interior del aparato mientras esté en funcionamiento.
- No cubra la entrada de aire y la salida de aire cuando el aparato esté en funcionamiento.
- No coloque el aparato contra una pared o contra otro aparato. Deje al menos 20 cm de espacio libre en la espalda y en los laterales y 20 cm de espacio libre por encima del aparato.

- No utilice el aparato para ningún otro propósito que no esté descrito en este manual.

## Consejo o información

- Al usar el producto por primera vez podría liberar un olor tóxico. Esto no afectará el uso y desaparecerá rápidamente.
- Este aparato fue diseñado solo para uso doméstico y no para exteriores. En caso de uso profesional, uso inadecuado o incumplimiento de las instrucciones, el fabricante declina toda responsabilidad y no se aplica la garantía.
- Para su seguridad, solo use los accesorios y las piezas de repuesto que están diseñadas para su aparato.
- Durante la fritura con aire caliente, el vapor caliente es liberado por las aberturas de salida de aire. Mantenga sus manos y cara a una distancia segura del vapor y de las aberturas de salida de aire.
- Tenga cuidado con el vapor y el aire caliente cuando retire la bandeja del aparato.
- Apague inmediatamente si sale humo oscuro del aparato. Espere a que salga el humo antes de retirar la bandeja.
- Cualquier superficie accesible se puede calentar durante el uso.

## Medio ambiente



### ¡Primero la protección del ambiente!

- ① Su electrodoméstico contiene valiosos materiales que se pueden recuperar o reciclar.
- ➔ Déjelo en un centro local de recolección cívica de basura.

## Descripción

1. Canasta
2. Asa de la canasta
3. Indicador luminoso– AirFryer calentamiento
4. Indicador luminoso– AirFryer calentada (lista para usar)
5. Perilla de control de temperatura (80 a 200°C)
6. Temporizador (0-60 min) / Perilla de encendido
7. Rejilla extraíble
8. Cobertura Superior
9. Salida de aire
10. Cable de alimentación principal

## Antes De Usar Por Primera Vez

1. Retire todo el material de embalaje.
2. Retire todas las calcomanías o etiquetas del aparato.
3. Limpie minuciosamente la canasta y la rejilla extraíble con agua caliente, un poco de líquido lavavajillas y una esponja no abrasiva.  
**Nota: No ponga ninguna pieza en el lavavajillas.**
4. Limpie el interior y el exterior del aparato con un paño húmedo. El aparato funciona produciendo aire caliente, no llene la canasta con aceite o grasa para freír.

## Preparación Para El Uso

1. Ubique el aparato en una superficie nivelada, horizontal y estable. No coloque el aparato en superficies que no sean resistentes al calor.
2. **No llene la canasta con aceite ni otro líquido. No coloque nada encima del aparato. Esto interrumpe el flujo de aire y afecta el resultado de freído con aire caliente.**

## Uso Del Aparato

Freidora Easy Fry puede cocer una gran variedad de alimentos. Los tiempos de cocción para los principales alimentos se proporcionan en la sección «Configuración».

1. Enchufe el cable de alimentación en el tomacorriente.
2. Retire cuidadosamente la canasta del Freidora Easy Fry.
3. Coloque los alimentos en la canasta.  
**Nota: Nunca llene la canasta más allá de la indicación MÁX. ni exceda la cantidad indicada en el cuadro (vea la sección «Configuración»), ya que esto podría afectar la calidad del resultado final.**
4. Vuelva a deslizar la canasta dentro del Freidora Easy Fry.  
**Precaución: No toque la canasta durante el uso y cierto tiempo después de usarla ya que se calienta mucho. Solo sostenga la canasta por la asa.**
5. Mueva la perilla de control de la temperatura hasta la temperatura requerida. Vea la sección «Configuración» para determinar la temperatura correcta.

6. Determine el tiempo de preparación requerido para el alimento (vea la sección «Configuración»).
7. Para encender el aparato, gire la perilla del temporizador hasta el tiempo de preparación requerido.

**Agregue 3 minutos al tiempo de preparación cuando el aparato esté frío.**

**Para ajustar un tiempo corto, gire la perilla del temporizador a 10 minutos y regrese al tiempo deseado.**

**Nota: Si lo desea, también puede dejar que el aparato se precaliente sin alimentos en el interior. En ese caso, gire la perilla del temporizador hasta más de 3 minutos y espere hasta que la luz de calentamiento se apague (después de aprox. 3 minutos). Luego llene la canasta y gire la perilla del temporizador hasta el tiempo de preparación requerido.**

- La luz verde se encenderá indicando que el aparato está caliente.
  - El temporizador comienza a descontar el tiempo de preparación establecido.
8. El exceso de aceite de los alimentos se recolecta en la parte inferior de la canasta.
9. Algunos ingredientes requieren agitado a la mitad de su tiempo de preparación (vea la sección «Configuración»). Para agitar los alimentos, retire la canasta del aparato por la asa y agítela. Luego vuelva a deslizar la canasta dentro de la freidora de aire.
- Consejo: Si ajusta el temporizador a la mitad del tiempo de preparación, escuchará la campanilla del temporizador cuando tenga que agitar los ingredientes. No obstante, esto significa que tiene que configurar el temporizador nuevamente con el tiempo de preparación restante después de agitar.

10. Cuando escuche la campanilla del temporizador, el tiempo de preparación establecido habrá finalizado.

**Retire la canasta del aparato y colóquela sobre una superficie resistente al calor.**

**Nota: También puede apagar el aparato de forma manual. Para hacerlo, gire la perilla de control del temporizador hasta 0.**

11. Verifique que la comida este lista.

Si la comida aún no está lista simplemente deslice la canasta nuevamente dentro del aparato y configure el temporizador con unos minutos adicionales.

12. Vacíe la canasta dentro de un tazón o una bandeja.

Para retirar los alimentos, use un par de pinzas para levantar los alimentos y retirarlos de la canasta.

Precaución: Cuando gire la canasta, preste atención al exceso de aceite recogido en la parte inferior y a la rejilla extraíble que puede caerse.

No voltee la canasta porque cualquier exceso de aceite que se haya juntado en la parte inferior de la canasta se derramará sobre los alimentos.

Después de freír con aire caliente, la canasta y los alimentos están calientes. Según el tipo de alimentos que haya en el Freidora Easy Fry podría salir vapor de la canasta.

13. Cuando haya una tanda de alimentos listos, Freidora Easy Fry está listo al instante para preparar otra tanda.

14. Nota: también puede apagar la unidad manualmente girando la perilla del temporizador a cero en sentido antihorario.

## Configuración

Este cuadro a continuación le ayuda a seleccionar los ajustes básicos para los alimentos que desea preparar.

**Nota: Recuerde que estos guía de cocción son indicaciones. Dado que los alimentos difieren en su origen, tamaño, forma y marca, no podemos garantizar el mejor ajuste para sus alimentos.**

	Cantidad min. y máx. (g)	Tiempo (min)	Temperatura (°C)	Agitar*	Información adicional
<b>Papas y papas fritas</b>					
Papas fritas finas congeladas	300-600	20-30 min	180°C	Si	
Patatas fritas frescas	300-600	20-30 min	200°C	Si	Agregar 1 cucharada de aceite
Rodajas de papa congeladas	300 - 600	30-40 min	180°C	Si	
<b>Carne de res y carne de ave</b>					
Bistec	100-320	9-17 min	180°C		
Albóndigas	320	8-12 min	180°C		
Pechuga de pollo	100-380	12-25 min	180°C		
<b>Pescado</b>					
Filete de salmón	270	15-17 min	140°C		
<b>Bocadillos</b>					
Trocitos de pollo empanizados congelados	200-250	20-25 min	200°C		
Alitas de pollo congeladas	220 g (6 piezas)	16-20 min	200°C		
Palitos de queso empanizados congelados	110 g (3 piezas)	8-15 min	180°C		
Aros de cebolla congelados	180 g (6-7 piezas)	8-10 min	200°C	Si	
<b>Baking</b>					
Panqués	3 x 100	30 min	180°C		Use fuente para horno**

\* Agitar a mitad de camino.

\*\* Coloque la fuente para horno en la sartén.

## Consejos

- Una cantidad grande de alimentos solo requiere un tiempo de preparación un poco más largo, una cantidad más pequeña de alimentos solo requiere un tiempo de preparación un poco más corto.
- Agitar los alimentos más pequeños a la mitad del tiempo de preparación optimiza el resultado final y puede ayudar a evitar alimentos fritos de forma dispareja.
- Agregue un poco de aceite a las papas fritas para obtener un resultado crujiente. Fría sus ingredientes en Freidora Easy Fry pocos minutos después de agregar el aceite.
- No prepare alimentos extremadamente grasosos como salchichas en Freidora Easy Fry.
- Los bocadillos que se pueden preparar en un horno también se pueden preparar en Freidora Easy Fry.
- La cantidad óptima para preparar papas fritas crujientes es 600 gramos.
- Use una masa prehecha para preparar bocadillos rellenos de forma rápida y fácil. La masa prehecha también requiere un tiempo de preparación más corto que el de la masa casera.
- Coloque una fuente para horno en la cesta del Freidora Easy Fry si desea hornear un pastel o quiche o si desea freír alimentos frágiles o alimentos rellenos.
- Para recalentar alimentos puede usar Freidora Easy Fry ajustando la temperatura a 160°C por hasta 10 minutos.  
Nota: Cuando use alimentos que se eleven (**como un pastel, quiche o panqués**) la fuente para horno no debería estar llena más de la mitad.

## Preparación De Papas Fritas Caseras

Para obtener el mejor resultado, le aconsejamos que use papas fritas (**por ej., congeladas**) precocidas. Si desea hacer papas fritas caseras, siga los pasos a continuación.

1. Pele las papas y córtelas en forma de bastones.
2. Remoje los bastones de papa en un tazón con agua durante al menos 30 minutos, retírelas y séquelas con papel de cocina.
3. Vierta 1 cucharada de aceite de oliva en un tazón, coloque los bastones arriba y mezcle hasta que los bastones estén recubiertos con aceite.
4. Retire los bastones del tazón con los dedos o con un utensilio de cocina para que el exceso de aceite quede en el tazón. Coloque los bastones en la canasta.  
**Nota: No incline el tazón para poner todos los bastones en la cesta de una vez, para evitar que el exceso de aceite termine en la parte inferior de la canasta.**
5. Fría los bastones de papas según las instrucciones en la sección «Configuración».

## Limpieza

Limpie el aparato después de cada uso.

**La canasta y la rejilla extraíble tienen un recubrimiento antiadherente. No use utensilios metálicos o materiales de limpieza abrasivos para limpiarlas porque se podría dañar el recubrimiento antiadherente.**

1. Desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente y deje que el aparato se enfríe.  
**Nota: Retire la sartén para permitir que la freidora de aire se enfríe con mayor rapidez.**
2. Limpie el exterior del aparato con un paño húmedo.
3. Limpie la canasta y la rejilla extraíble con agua caliente, un poco de líquido lavavajillas y una esponja no abrasiva.  
Puede usar un líquido desengrasante para retirar la suciedad que reste.  
**Consejo: Si hay suciedad pegada en la rejilla extraíble o en la parte inferior de la sartén, llene la canasta con agua caliente y algo de líquido lavavajillas. Coloque la rejilla extraíble en la canasta y déjela en remojo por aproximadamente 10 minutos. No ponga ninguna pieza en el lavavajillas.**
4. Limpie el interior del aparato con agua caliente y una esponja no abrasiva.
5. Limpie el elemento de calentamiento con un cepillo de limpieza para retirar los residuos de comida.

## Almacenamiento

1. Desenchufe el aparato y déjelo enfriar.
2. Asegúrese de que todas las partes estén limpias y secas.

## Medio Ambiente

No arroje el aparato con la basura normal del hogar cuando termine su vida útil, entréguelo en un punto de recolección oficial para su reciclado. Al hacer esto ayudará a conservar el medio ambiente.

## Garantía Y Servicio

Si necesita servicio o información o si tiene un problema, visite la página web de [www.moulinex.cl](http://www.moulinex.cl).

Problema	Causa Posible	Solución
La Air Fryer no funciona.	El aparato no está conectado.	Coloque el enchufe principal en un enchufe de pared.
	No ha configurado el temporizador.	Gire la perilla del temporizador al tiempo de preparación requerido para encender el aparato.
Los alimentos fritos con la Air Fryer no están bien cocidos.	La cantidad de alimentos en la canasta es demasiado grande.	Coloque porciones pequeñas de ingredientes en la canasta. Las porciones pequeñas se frien uniformemente.
	La temperatura configurada es baja.	Gire la perilla de control de temperatura al ajuste de temperatura requerida (ver sección de "Configuración" en el capítulo "Usando el aparato").
Los ingredientes no están fritos uniformemente en la Air Fryer.	Ciertos tipos de ingredientes necesitan agitarse a la mitad del tiempo de preparación.	Los ingredientes que quedan uno encima de otro o a través de otro (ej. papas fritas) necesitan agitarse a la mitad del tiempo de preparación. Ver la sección de "Configuración" en el capítulo "Usando el aparato".
Las botanas fritas no están crujientes cuando salen de la Air Fryer.	Se cocinaron alimentos de una freidora tradicional.	Cocine botanas para horno o aplique un poco de aceite en las botanas para obtener un resultado crujiente.
No puedo deslizar correctamente la canasta dentro del aparato.	Hay muchos ingredientes en la canasta.	No llene la canasta más allá de la indicación máxima.
Sale humo blanco de la canasta.	Estás cocinando ingredientes grasosos.	Cuando frías alimentos grasosos en la Air Fryer, una gran cantidad de aceite se filtrará a la canasta. El aceite produce humo blanco y la canasta puede calentarse más de lo normal. Esto no afecta al aparato o al resultado final.
	La canasta todavía tiene residuos de grasa de usos previos.	El humo blanco es causado por la grasa caliente dentro de la canasta. Asegúrese de limpiar propiamente la canasta antes de cada uso.
Las papas fritas no se frien uniformemente en la Air Fryer.	No se uso el tipo correcto de papa.	Use papas frescas y asegúrese que permanezcan firmes durante la cocción.

Problema	Causa Posible	Solución
	No se enjuagaron propiamente las papas cortadas antes de freirlas.	Enjuagar las papas cortadas para remover el exceso de almidón.
Las papas fritas no están crujientes cuando salen de la Air Fryer.	Lo crujiente de las papas fritas depende de la cantidad de aceite y agua en las papas.	Asegurarse de secar propiamente las papas cortadas antes de añadir el aceite.
		Cortar las papas en un tamaño más pequeño para obtener un resultado más crujiente.
		Añadir un poco de aceite para obtener un resultado más crujiente.

## MOULINEX GARANTÍA LIMITADA INTERNACIONAL

 : [www.moulinex.com](http://www.moulinex.com)

Este producto puede ser reparado por MOULINEX durante y después del periodo de garantía. Los accesorios, consumibles y componentes reemplazables por el usuario final, en caso de estar disponibles localmente, pueden ser adquiridos tal y como se describe en el sitio web [www.moulinex.com](http://www.moulinex.com)

### Garantía

Este es un producto garantizado por MOULINEX contra defectos de fabricación o en los materiales durante el periodo de garantía aplicable en aquellos países \* que figuran en la lista de países incluida en la última página del manual de usuario, a partir de la fecha de compra.

La garantía internacional que MOULINEX emite como fabricante es una ventaja adicional que no transgrede los derechos del consumidor. La garantía internacional del fabricante cubre todos los costes de reparación del producto defectuoso, de forma que se ajuste a sus especificaciones originales, ya sea mediante su reparación o la sustitución de los componentes defectuosos y la mano de obra necesaria. A criterio de MOULINEX, se podrá sustituir el producto defectuoso por un equivalente o superior en lugar de repararlo. La reparación o sustitución del producto es la única obligación de MOULINEX y la única y exclusiva solución ofrecida al cliente en virtud de la presente garantía.

### Condiciones y exclusiones:

MOULINEX no estará obligada a reparar o sustituir productos que no vayan acompañados de una prueba de compra válida. Se puede llevar el producto en persona directamente a un centro de servicios autorizado, o embalarlo adecuadamente y enviarlo, por correo certificado (o envío postal equivalente), a un centro de servicios autorizado de MOULINEX. La dirección completa de los centros de servicio autorizados en cada país puede obtenerse en el sitio web de MOULINEX ([www.moulinex.com](http://www.moulinex.com)) o llamando al número de teléfono de Atención al Consumidor del país en cuestión indicado en la Lista de Países. Para ofrecer el mejor servicio post-venta posible y mejorar constantemente el grado de satisfacción del cliente, MOULINEX puede enviar una encuesta de satisfacción a todos los clientes que hayan reparado o canjeado sus productos en un centro de servicio autorizado MOULINEX.

La garantía internacional MOULINEX se aplica únicamente a productos adquiridos en alguno de los países relacionados, y destinados exclusivamente a uso doméstico en uno de los países indicados en la Lista de Países. Esta garantía no cubrirá los daños que puedan producirse como resultado de usos incorrectos, negligencia, inobservancia de las instrucciones de MOULINEX, o una modificación o reparación no autorizada del producto, un embalaje inadecuado por parte del consumidor o por una manipulación incorrecta del transportista. Tampoco cubre el uso y desgaste habitual, el mantenimiento o sustitución de consumibles, ni lo siguiente:

- la utilización de un tipo de agua o consumible incorrecto
- la calcificación (las descalcificaciones deberán realizarse de acuerdo a las instrucciones de uso)
- daños mecánicos, sobrecarga
- uso profesional o comercial
- accidentes, incluidos incendios, inundaciones, rayos, etc.
- ruptura en los materiales de vidrio o porcelana del producto
- la entrada de agua, polvo o insectos dentro del producto (excluyendo los aparatos con características específicamente diseñadas para insectos)
- daños o mal funcionamiento debidos específicamente a un voltaje o frecuencia distintos de los que aparecen impresos en la etiqueta del producto u otras especificaciones locales.

### Derechos de los consumidores:





La garantía internacional MOULINEX no afecta a los derechos de los consumidores ni derechos que no pueden ser excluidos o restringidos, ni a los derechos que el consumidor tenga frente al comerciante minorista que le vendió el producto. Esta garantía proporciona al consumidor derechos específicos, y el consumidor también podrá ejercer otros derechos que varían de una región a otra o de un país a otro.

\*Cuando un producto sea adquirido en un país incluido en la Lista de Países y posteriormente se utilice en otro país incluido en la Lista, la duración de la garantía internacional MOULINEX será la vigente en el país de uso del producto, aunque el producto haya sido adquirido en otro país incluido en la Lista con una duración distinta de garantía. El proceso de reparación para productos adquiridos fuera del país de uso puede requerir un plazo mayor si MOULINEX no comercializa localmente el producto. En los casos en los que el producto no sea susceptible de reparación en el país de uso, la garantía internacional MOULINEX se limitará a la sustitución por un producto similar o un producto alternativo de precio similar, siempre que sea posible.

Por favor conserve este documento para consulta en caso de que deseara hacer una reclamación bajo garantía.





### Específicamente para México:

El sitio para comprar accesorios, refacciones, así como para realizar las reparaciones de los productos MOULINEX se localiza en Home & Cook and Service, Av. San Fernando 649, local 27 A, Col. Peña Pobre, C.P. 14060, Del. Tlalpan, Ciudad de México. México MOULINEX cubrirá los gastos razonablemente erogados para el cumplimiento de esta garantía, exclusivamente para aquellos sitios donde no se cuente con un centro de servicio autorizado. El periodo de garantía es el indicado en la lista de países, a menos que se especifique algo diferente sobre la información del producto.

MOULINEX INTERNATIONAL GUARANTEE: COUNTRY LIST			
SMALL HOUSEHOLD APPLIANCES			
<a href="http://www.moulinex.com">www.moulinex.com</a>			
			
ARGENTINA	0800-122-2732	2 años 2 years	GRUPE SEB ARGENTINA S.A. Billinghurst 1833 3° C1425DTK Capital Federal Buenos Aires
ՀԱՅՍՏԱՆ ARMENIA	010 55-76-07	2 տարի 2 years	SEB Ուլանիսի խումբ» ընկերություն Աստղիկի խմբի, 175, Կիլե, 02121 Ուլանիս
AUSTRALIA	1300307824	1 year	Grupe SEB Australia PO Box 404 North Ryde, NSW, 1670
ÖSTERREICH AUSTRIA	01 890 3476	2 Jahre 2 years	GRUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH Theodor-Stern-Kai 1 60596 Frankfurt
البحرين BAHRAIN	17291537	1 year	<a href="http://www.moulinex-me.com">www.moulinex-me.com</a>
БЕЛАРУСЬ BELARUS	017 3164208	2 года 2 years	ЗАО «Группа СЕБ-Восток», Москва, 125171, Ленинградское шоссе, д.16А, строение 3, помещение XII
BELGIE BELGIE BELGIUM	070 23 31 59	2 ans 2 jaar 2 years	GRUPE SEB BELGIUM SA NV 25 avenue de l'Espérance - ZI 6220 Fleurus
BOSNA I HERCEGOVINA	Info-linija za potrošače 033 551 220	2 godine 2 years	SEB Developement Predstavništvo u BiH Valtera Penića 6/I 71000 Sarajevo
BRASIL BRAZIL	11 2060 9777	1 ano 1 year	Seb Comercial gAv Jornalista Roberto Marinho, 85, 19º andar 04576 – 010 São Paulo - SP
БЪЛГАРИЯ BULGARIA	0700 10 330	2 години 2 years	Груп СЕБ България ЕООД бул. България 58 С, ет 9, офис 30 1680 София
CANADA	1-800-418-3325	1 an 1 year	Grupe SEB Canada Inc. 36 Newmill Gate, Unit 2 Scarborough, ON M1V 0E2
CHILE	224840800	2 años 2 years	GRUPE SEB CHILE Comercial y Servicios Plus Service Ltda Avenida Santa María 0858, Providencia - Santiago
COLOMBIA	018000520022	2 años 2 years	GRUPE SEB COLOMBIA Apartado Aereo 172, Kilometro 1 Via Zipaquira, Cajica Cundinamarca
HRVATSKA CROATIA	01 30 15 294	2 godine 2 years	SEB mku & p d.o.o. Sarajevska 29, 10000 Zagreb
ČESKÁ REPUBLIKA CZECH REPUBLIC	731 010 111	2 roky 2 years	Grupe SEB ČR s.r.o. Futurama Business Park (budova A) Sokolovská 651/136a 186 00 Praha 8
DANMARK DENMARK	43 350 350	2 år 2 years	Grupe SEB Danmark A/S Delta Park 37, 3. sal 2665 Vallensbæk Strand
مصر EGYPT	16622	سنة واحدة 1year	جروب سيب الجينيت القاهرة، 111 شارع الحجاز، مصر الجديدة الإسكندرية طريق امبو، سموحة
EESTI ESTONIA	668 1286	2 aastat 2 years	Grupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw
SUOMI FINLAND	09 8946 150	2 vuotta 2 years	Grupe SEB Finland OY Pakkalanuja 6 01510 Vantaa
FRANCE Continentale + Guadeloupe, Martinique, Réunion, St-Martin	09 74 50 10 14	2 ans 2 years	GRUPE SEB France Service Consommateur Moulinex 112 Ch. Moulin Carron, TSA 92002 69134 ECULLY Cedex



			
<b>DEUTSCHLAND GERMANY</b>	0212 387 400	2 Jahre 2 years	GRUPE SEB DEUTSCHLAND GmbH Theodor-Stern-Kal 1 60596 Frankfurt
<b>ELLADA GREECE</b>	2106371251	2 χρόνια 2 years	SEB GROUPE E/AAAOZ A.E. Κοβαλιερόπου 7 T.K. 145 64 K. Κηφισιά
<b>香港 HONG KONG</b>	8130 8998	1 year	SEB ASIA Ltd. 9/F, South Block, Skyway House 3 Sham Mong Road, Tai Kok Tsui, Kowloon Hong-Kong
<b>MAGYARORSZÁG HUNGARY</b>	06 1 801 8434	2 év 2 years	GRUPE SEB CENTRAL-EUROPE Kft. 2040 Budaörs, Puskás Tivadar út 14
<b>INDONESIA</b>	+62 21 5793 7007	1 year	PT GROUPE SEB INDONESIA MSD TCC Batavia Bld., Jl. K.H. Mas Mansyur No. 126, Karet Tengsin, Tanah Abang, Kota Jakarta Pusat, Daerah Khusus Ibukota Jakarta 10250, Indonesia
<b>ITALIA ITALY</b>	1 99 207 892	2 anni 2 years	GRUPE SEB ITALIA S.p.A. Via Montefeltro, 4 20156 Milano
<b>日本 JAPAN</b>	0570-077772	1年 1 year	株式会社 グループセブジャパン 〒107-0062 東京都港区南青山1-1-1 新青山ビル 東館4階
<b>الأردن JORDAN</b>	4629700	1 year	www.moulinex-me.com
<b>ҚАЗАҚСТАН KAZAKHSTAN</b>	727 378 39 39	2 жыл 2 years	ЖАҚ "ГРУППА СЕБ-ВОСТОК", Мәскеу, 125171, Ленинград тас жолы, 16А үй, 3-күршіліс, XII-қимат
<b>한국 KOREA</b>	080-733-7878	1 year	(유)그룹 세브 코리아 서울특별시 중랑구 중로1길 50, 더케이아트타워 B동 14층 03142
<b>الكويت KUWAIT</b>	24834787	1 year	www.moulinex-me.com
<b>LATVIJA LATVIA</b>	6 616 3403	2 gadi 2 years	Groupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw
<b>لبنان LEBANON</b>	1364392 Ext: 189-182	1 year	www.moulinex-me.com
<b>LIETUVA LITHUANIA</b>	5 214 0057	2 metai 2 years	Groupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw
<b>LUXEMBOURG</b>	0032 70 23 31 59	2 ans 2 years	GRUPE SEB BELGIUM SA NV 25 avenue de l'Espérance - ZI 6220 Fleurus
<b>МАКЕДОНИЈА MACEDONIA</b>	(02) 20 50 319	2 години 2 years	Грун Себ България ЕООД бул. България 58 С, ет 9, офис 30 1680 София
<b>MALAYSIA</b>	603 7802 3000	2 years	GRUPE SEB MALAYSIA SDN. BHD Unit No. 402-403, Level 4, Uptown 2, No. 2, Jalan SS21/37, Damansara Uptown, 47400, Petaling Jaya, Selangor D.E. Malaysia
<b>MEXICO</b>	55 52 83 93 00	1 año 1 year	Groupe Seb México S.A. de C.V., Calle Boulevard Miguel de Cervantes, Saavedra No 169 Piso 9, Col Ampliación Granada, Alc. Miguel Hidalgo, C.P. 11520, Ciudad de México
<b>MOLDOVA</b>	22 224035	2 роки 2 years	ТОВ «Грун СЕБ Україна», Харьківське шосе, 175, Київ, 02121, Україна
<b>NEDERLAND The Netherlands</b>	0318 58 24 24	2 jaar 2 years	GRUPE SEB NEDERLAND B.V. De Schutterij 27 3905 PK Veenendaal
<b>NEW ZEALAND</b>	0800 700 711	1 year	GRUPE SEB NEW ZEALAND PO Box 17 – 298, Greenlane, 1546 Auckland New Zealand

			
<b>NORGE NORWAY</b>	22 96 39 30	2 år 2 years	Groupe SEB Norway AS Lilleakerveien 6d, 5 etg 0283, Oslo
<b>سلطنة عُمان OMAN</b>	80075000	1 year	www.moulinex-me.com
<b>POLSKA POLAND</b>	801 300 420 koszt jak za połączenie lokalne	2 lata 2 years	Groupe SEB Polska Sp. z o.o. Gdański Business Center II D ul. Inflancka 4C 00-189 Warsaw
<b>PORTUGAL</b>	808 284 735	2 anos 2 years	GRUPE SEB IBERICA SA Urb. da Matinha Rua Projectada à Rua 3 Bloco 1 - 3° B/D 1950 - 327 Lisboa
<b>قطر QATAR</b>	44600002	1 year	www.moulinex-me.com
<b>REPUBLIC OF IRELAND</b>	01 677 4003	2 years	GRUPE SEB IRELAND Unit B3 Aerodrome Business Park, College Road, Rathcoole, Co. Dublin
<b>ROMANIA</b>	0 21 316 87 84	2 ani 2 years	GRUPE SEB ROMÂNIA Str. Ermiil Pangratti nr. 13 011881 București
<b>РОССИЯ RUSSIA</b>	495 213 32 29	2 года 2 years	ЗАО «Группа СЕБ-Восток», Москва, 125171, Ленинградское шоссе, д. 16А, строение 3, помещение XII
<b>المملكة العربية السعودية SAUDI ARABIA</b>	920023701	2 years	www.moulinex-me.com
<b>SRBIJA SERBIA</b>	060 0 732 000	2 godine 2 years	SEB Development Dorda Stanojevića 11b 11070 Novi Beograd
<b>SINGAPORE</b>	6550 8900	2 years	GRUPE SEB (Singapore) Pte. Ltd. 3A International Business Park #12-04/05, ICB@IBP Singapore 609935
<b>SLOVENSKO SLOVAKIA</b>	232 199 930	2 roky 2 years	GRUPE SEB Slovensko, spol. s r.o. Cesta na Senec 2/A 821 04 Bratislava
<b>SLOVENIJA SLOVENIA</b>	02 234 94 90	2 leti 2 years	GRUPE SEB Slovensko, spol. s r.o. Cesta na Senec 2/A 821 04 Bratislava
<b>ESPAÑA SPAIN</b>	933 06 37 58	2 años 2 years	GRUPE SEB IBERICA S.A. C/ Almogàvers, 119-123, Complejo Ecourban, 08018 Barcelona
<b>SVERIGE SWEDEN</b>	08 629 25 00	2 år 2 years	TEFAL - ÖBN Nordica Group AB Låstoms Allé 5 172 66 Sundbyberg
<b>SUISSE SCHWEIZ SWITZERLAND</b>	044 837 18 40	2 ans 2 Jahre 2 years	GRUPE SEB SCHWEIZ GmbH Thurgauerstrasse 105 8152 Glattpark
<b>ประเทศไทย THAILAND</b>	02 765 6655	2 years	GRUPE SEB THAILAND 2034/66 Hathai Tower, 14th Floor, n° 14-02, New Petchaburi Road, Bangkapi, Huiykwang, Bangkok, 10320
<b>TÜRKIYE TURKEY</b>	444 40 50	2 YIL 2 years	GRUPE SEB ISTANBUL AS Dereboyu Cd. Bilim Sk. Sun Plaza No:5 K:2 Maslak 34398 Istanbul
<b>الإمارات العربية المتحدة UAE</b>	8002272	1 Year	www.moulinex-me.com
<b>Україна UKRAINE</b>	044 300 13 04	2 роки 2 years	ТОВ «Грун СЕБ Україна», Харьківське шосе, 175, Київ, 02121, Україна

			
<b>UNITED KINGDOM</b>	0345 602 1454	2 years	GROUPE SEB UK LTD Riverside House, Riverside Walk Windsor, Berkshire, SL4 1NA
<b>U.S.A.</b>	800-395-8325	1 year	GROUPE SEB USA 2121 Eden Road Millville, NJ 08332
<b>VIETNAM</b>	1800-555521	1 năm 1 year	Vietnam Fan Joint Stock Company 25 Nguyen Thi Nho Str, Ward 9, Tan Binh Dist, HCM city

[www.moulinex.com](http://www.moulinex.com)

24/09/2019

### MOULINEX INTERNATIONAL GUARANTEE

**Date of purchase** / Date d'achat / Fecha de compra / Købsdato / Ostopäivä / Kjøpsdato / Inköpsdatum / Ostukuupäev / Pirkuma datums / Įsigijimo data / Data zakupu / Datum izročitve blaga / Datum kupovine / Vísarlás dátuma / Data achiziției / Дата на закупуване / Дата продажы / Чыгулурт ор. / Дата продажы / Сатылган күні / 購入日 / 구매일자 / Датум на купуване :

**Product reference** / Référence produit / Referencia del producto / Referencenummer / Tuotenumero / Artikelnummer / Produktreferens / Toote viitenumber / Produkta atsauces numurs / Gaminio numeris / Referencia produktu / Označka proizvoda / Tip aparata / Készülék típusa / Cod produs / Модел / Модель / Уніфік. / Модел / Yarıcı / 製品リファレンス番号 / 参考製品番号 / 제품명 / Податоци за произведот :

**Retailer name and address** / Nom et adresse du revendeur / Nombre y dirección del minorista / Forhandler navn & adresse / Jälleenmyyjän nimi ja osoite / Forhandler navn og adresse / Aterforsäljarens namn och adress / Műtője kaupa és címe / Vekála nosaukums un adrese / Pardotuvės pavadinimas ir adresas / Nazwa i adres sprzedawcy / Naziv i adresa prodajnog mjesta / Naziv in naslov trgovine / Forgalmazó neve és címe / Numele și adresa vânzătorului / Търговски обект / Назва та адреса продавця / Сатылгы/торгоночу пункту убалылымы / Название и адрес продавца / Сатушынын атамы мен мекен-жайы / 販売店名、住所 / 판매처명/판매장소/판매지소 / 소매점 이름과 주소 / Име и адреса на продавач :

**Distributor stamp** / Cachet / Sello del distribuidor / Forhandler stempel / Jälleenmyyjän leima / Forhandler stempel / Aterforsäljarens stämpel / Tempel / Žinogs / Antspaudas / Pieczęć sprzedawcy / Pečet distributera / Pečet trgovine / Forgalmazó pecsétje / Ștampila vânzătorului / Печат на търговския обект / Печатка продавця / Чіпир. / Печать продавца / Сатушынын мори / 販売店印 / 판매처명/판매장소/판매지소 / 소매점 직인 / Печат на дистрибутор :

